Minneapolis
Elections & Voter Services
980 E. Hennepin Ave.
Minneapolis, MN 55414

PRSRT STD U.S.
Postage **PAID**
Permit No. 2140
Twin Cities, MN

For Placement Only

@VoteMpls

Minneapolis
Elections & Voter Services

YourCity.
YourVote.

Guía de información para votantes de Minneapolis 2025

El día de las elecciones es el martes 4 de noviembre

Las urnas están abiertas de 7:00 a 20:00 horas.

Busque la ubicación de su lugar de votación antes de ir: **pollfinder.sos.mn.gov**

¿Sobre qué voy a votar?

- Alcalde
- Miembro del Concejo Municipal (los 13 distritos)
- Junta de Estimación e Impuestos (2 en general)
- Junta de Parques (los 6 distritos y 3 en general)

¿Quiénes son los candidatos?

- de muestra, ingrese su dirección en mnvotes.gov/myballot
- Puedes marcar y llevar contigo una boleta de muestra para recordar tus opciones.

¿Quién puede votar?

Puedes votar en Minnesota si eres:

- Un ciudadano estadounidense;
- Tener al menos 18 años el día de la elección (los jóvenes de 16 y 17 años pueden preinscribirse);
- Residente de Minnesota durante al menos 20 días antes del día de la elección;
- No estar actualmente encarcelado por una condena por delito grave; y
- No bajo una orden judicial que revoque su derecho a votar.

¿Cómo me registro o actualizo mi registro?

Puede ver si su registro está actualizado en mnvotes.sos.mn.gov/voterstatuscheck/index

Regístrese antes del día de las elecciones

- Le recomendamos que se registre antes del día de las elecciones: ahorrará tiempo en el lugar de votación y no tendrá que traer nada consigo.
- Para registrarse en línea, visite mnvotes.gov/register a más tardar **el martes 14 de octubre.**

Regístrese en persona cuando vote

- Puede registrarse en persona cuando vote anticipadamente o el día de las elecciones.
  - Para registrarse en persona, debe tener un comprobante de domicilio que figura en la página **Guía para registrarse el día de las elecciones** de este folleto.
- También puedes registrarte cuando votas por correo

Voto por correo

Cuándo y cómo solicitar una boleta de voto por correo

- ¡No esperes hasta el último minuto para postularte! Recomendamos hacerlo antes del **28 de octubre**.
- Puedes presentar tu solicitud después de esta fecha, pero cada día queda menos tiempo para recibir y devolver tu boleta a tiempo.
- Aprenda cómo presentar su solicitud en vote.minneapolis.gov/voters/vote-by-mail o llame al 311.

Fecha límite y opciones para devolver su boleta

> ⚠ ¡Su boleta no se contabilizará si llega después del día de las elecciones!
>
> Las boletas deben recibirse antes de las 5 p. m. del día de las elecciones si las entrega en persona.
>
> Las boletas deben recibirse antes de las 8 p. m. del día de las elecciones si llegan por correo o paquetería.

- ***Devuélvalo por correo:*** Recomendamos **enviarlo por correo antes del 28 de octubre**. Debe recibirse antes de las 8 p. m. del día de las elecciones. A medida que se acerca el día de las elecciones, considere entregarlo.
- ***Entrega:*** Llévelo a la oficina de Elecciones y Servicios Electorales de Minneapolis (980 E Hennepin Ave) durante el horario de atención . También puede entregarlo durante el horario de votación en los centros de Votación Anticipada.
- ***Entrega el día de las elecciones:*** Llévela a la Oficina de Elecciones y Servicios al Votante de Minneapolis (980 E Hennepin Ave) entre las 8:00 a. m. y las 5:00 p. m. NO lleve su boleta a un centro de votación el día de las elecciones. Por ley, no podemos aceptar boletas por correo en los centros de votación.

¿Le preocupa que su boleta llegue a tiempo?

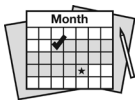
- Puede votar en su centro de votación si no hemos aceptado su papeleta de voto por correo. Si su papeleta de voto por correo no ha sido aceptada, se le puede emitir una nueva en el centro de votación. Si recibimos su papeleta de voto por correo más tarde y ya votó en persona, esta no se contabilizará.
- Verifique si aceptamos su boleta en mnvotes.gov/track o podemos verificarlo en su lugar de votación.

Continúa la votación por correo

Boleta de voto en ausencia permanente

Puede recibir una papeleta de voto por correo para todas las elecciones futuras sin tener que volver a solicitarla cada año. Hay dos opciones para inscribirse en la lista permanente de voto en ausencia:

1. Complete la Solicitud de Voto Ausente Permanente y devuélvala al Departamento de Elecciones y Servicios Electorales de Minneapolis. Encuentre la solicitud en: vote.minneapolismn.gov/voters/vote-by-mail/permanent-absentee-voter-application
2. Actualice su registro en mnvotes.gov/register



Vote anticipadamente en persona

Ubicaciones y horarios

Centro de Votación Anticipada de la Ciudad de Minneapolis:
980 E. Hennepin Ave, Minneapolis, MN 55414

- No necesitas traer nada si ya estás registrado con tu nombre y dirección actuales.
- Si necesita registrarse o actualizar su registro, traiga el comprobante de domicilio requerido. Consulte la página Guía para registrarse el día de las elecciones para obtener una lista completa de opciones de residencia

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Oct 5	**Oct 6** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 7** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 8** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 9** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 10** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 11**
Oct 12	**Oct 13** ***Cerrado: Día de los Pueblos Indígenas***	**Oct 14** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 15** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 16** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 17** 8 a.m. - 4:30 p.m.	**Oct 18**
Oct 19	**Oct 20** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 21** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 22** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 23** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 24** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 25** 9 a.m. - 3 p.m.
Oct 26 9 a.m. - 3 p.m.	**Oct 27** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 28** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 29** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 30** 8 a.m. - 6 p.m.	**Oct 31** 8 a.m. - 6 p.m.	**Nov 1** 9 a.m. - 3 p.m.
Nov 2 9 a.m. - 3 p.m.	**Nov 3** 7 a.m. - 5 p.m.	**Nov 4** ***¡Día de elecciones! Vota en tu centro de votación.***				

Ventanas emergentes de votación anticipada de un día

Día	Ubicación	Horas
Martes 21 de octubre	Weisman Art Museum 333 E River Pkwy, Minneapolis, MN 55455	10 a.m. a 5 p.m.
Miércoles 22 de octubre	Minneapolis Public Service Building 505 4th Ave S, Minneapolis, MN 55415	11 a.m. a 6 p.m.
Jueves 23 de octubre	Urban League Twin Cities 2100 Plymouth Ave N, Minneapolis, MN 55411	11 a.m. a 6 p.m.
Viernes 24 de octubre	Midtown Global Market 920 E Lake St, Minneapolis, MN 55407	11 a.m. a 6 p.m.
Lunes 27 de octubre	Webber Community Center 4400 Dupont Ave N, Minneapolis, MN 55412	11 a.m. a 6 p.m.

Vote el día de las elecciones en las urnas

Detalles del día de las elecciones

- El día de las elecciones es **el martes 4 de noviembre**. Las urnas están abiertas de **7 a.m. a 8 p.m.**
  - Si aún estás en la fila al cierre de las urnas, ¡quédate ahí! Aún puedes votar.
- El día de las elecciones, usted deberá votar en su lugar de votación asignado.
- No necesitas traer nada si estás registrado con tu nombre y dirección actuales.
  - Si necesita registrarse o actualizar su registro, deberá presentar el comprobante de domicilio requerido. Consulte la página **Guía para registrarse el día de las elecciones** para obtener una lista de opciones.

Encuentra tu lugar de votación

- ¡Es posible que su lugar de votación haya cambiado desde la última vez que votó! Todos los votantes deben verificar la ubicación de su lugar de votación antes de acudir a las urnas.
- Para evitar ir al lugar equivocado, busque dónde votar en: pollfinder.sos.state.mn.us

Tiempo libre del trabajo para votar

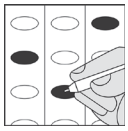
Según la ley de Minnesota, usted tiene derecho a tomarse un tiempo libre para votar sin perder su salario, licencia personal ni vacaciones. Su empleador no puede interferir con este derecho.

- Esto se aplica tanto a la votación anticipada en persona como al día de las elecciones.
- Su empleador debe pagarle por el tiempo que necesita para votar si éste cae dentro de su horario de trabajo programado.
- Tómate sólo el tiempo que necesites para votar.

Nuevo dispositivo de votación asistida

ExpressVote es un dispositivo de votación asistida que ayuda a los votantes a marcar su papeleta. Está disponible para su uso durante la votación anticipada y el día de las elecciones en toda la ciudad. ExpressVote ofrece las siguientes características:

- Opciones para texto más grande, colores de alto contraste o ambos.
- Opción de pantalla privada en blanco para votantes ciegos o con baja visión.
- Revisión de selecciones antes y después de imprimir la boleta.
- Conexión de auriculares para escuchar una votación en audio.



Votación por orden de preferencia

En años de elecciones locales, utilizamos el sistema de Votación por Orden de Preferencia (RCV) para los cargos de Minneapolis. El RCV es un método de votación en el que se vota por los candidatos según el orden de preferencia: primera, segunda y tercera opción.

Cómo marcar su papeleta de voto RCV

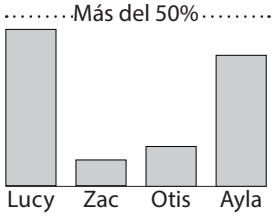
1. Elige a tu candidato favorito. Este es tu candidato predilecto y será el voto que se considere primero.
2. Si tiene una segunda opción (no es obligatorio), puede seleccionar a otro candidato. Este debe ser diferente al de su primera opción.
3. Si tiene una tercera opción (no es obligatorio), puede elegir una opción final. Esta debe ser diferente a la primera y la segunda opción.

1	1st Choice Select One	2	2nd Choice If any, must be different from your 1st choice	3	3rd Choice If any, must be different from your 1st and 2nd choices
○	WEBBER PARK Parks Party	●	WEBBER PARK Parks Party	○	WEBBER PARK Parks Party
●	BELTRAMI PARK Parks Party	○	BELTRAMI PARK Parks Party	○	BELTRAMI PARK Parks Party
○	LOWRY PARK Parks Party	○	LOWRY PARK Parks Party	○	LOWRY PARK Parks Party
○	POWDERHORN PARK Parks Party	○	POWDERHORN PARK Parks Party	●	POWDERHORN PARK Parks Party
○	BOSSEN FIELD PARK Parks Party	○	BOSSEN FIELD PARK Parks Party	○	BOSSEN FIELD PARK Parks Party

Para obtener más información sobre RCV, visite www.vote.minneapolismn.gov/ranked-choice-voting

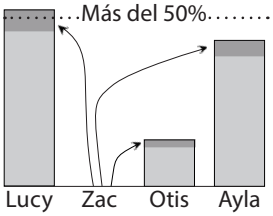
¿Cómo se cuenta mi voto?

1 Los funcionarios electorales cuentan los votos de primera preferencia. Si un candidato obtiene más del 50%, gana. De lo contrario, el conteo por orden de preferencia comienza en el paso 2.



Ningún candidto supera el 50% de los votos de primera opción. El recuento continúa en el paso 2.

2 El candidato con menos votos es eliminado. Esos votos se transfieren al candidato de segunda preferencia de cada votante. Si un candidato obtiene el 50% de los votos, gana.



Los votos de Zac se transfieren a los candidatos de segunda opción de sus votantes. Lucy ahora es la ganadora.

3 Si es necesario, el proceso del paso 2 se repite hasta que un candidato gane. En cada ronda, se elimina al candidato o candidatos con menos votos. Solo entonces se transfieren los votos al siguiente candidato de cada votante (si lo hay).

¡Mira nuestro video explicativo de RCV!

¿Qué ayuda puedo obtener en el lugar de votación?

Traiga a alguien que le ayude

- Puedes traer a cualquier persona para que te ayude, excepto un agente de tu empleador o sindicato.
- Su asistente puede ayudarle durante todo el proceso de votación, incluso en la cabina de votación.
- Los asistentes no pueden influir en cómo votas ni compartir cómo votas con otros.

Marque su papeleta utilizando el dispositivo de marcado de papeletas

- Puede utilizar un dispositivo para marcar papeletas si no puede o decide no votar con un bolígrafo.
- Tiene una pantalla de letra grande, un teclado Braille y puede leer la papeleta en voz alta con auriculares.
- Después de realizar sus selecciones, el dispositivo completa las opciones que realizó.

Obtenga ayuda de los trabajadores electorales

- Los trabajadores electorales están allí para ayudarle durante todo el proceso de votación.

Vota desde tu coche usando el sistema de votación en la acera

- Si no puede ingresar a la urna debido a movilidad o enfermedad, los trabajadores electorales pueden sacar su boleta.
- Después de marcar su boleta, los trabajadores electorales de dos partidos principales diferentes llevarán su boleta adentro y la insertarán en el contador de boletas.

Acceso a soporte de traducción e interpretación de idiomas

- Ofrecemos materiales de votación traducidos y priorizamos la contratación de trabajadores electorales bilingües.
- También puedes traer un asistente bilingüe.

¿Cuales son mis derechos?

Según la ley electoral de Minnesota, usted tiene derecho a:

- Tome tiempo libre del trabajo para votar sin perder su salario, licencia personal ni vacaciones.
- Vote si está en la fila antes de las 8 p.m.
- Regístrese el día de las elecciones si tiene el comprobante de domicilio requerido.
- Firme oralmente y pida a otra persona que firme por usted si es necesario.
- Lleve a alguien que le ayude, excepto un representante de su empleador o sindicato.
- Lleve a sus hijos menores con usted.
- Vote si está bajo tutela, a menos que un juez haya revocado ese derecho.
- Vote si no está encarcelado por un delito grave.
- Vote sin que nadie intente influir en sus decisiones.
- Solicite una papeleta de reemplazo si comete un error.
- Presente una queja por escrito.
- Lleve una papeleta de muestra a la cabina de votación.

Guía para registrarse el día de las elecciones

Necesitará tener uno de los siguientes comprobantes de residencia para registrarse el día de la elección:

1 Presentar una identificación con fotografía válida con su nombre y dirección actuales

- Licencia de conducir, permiso de aprendizaje o identificación válida de Minnesota; o un recibo de cualquiera de estos.
- Identificación tribal con nombre, dirección, foto y firma.

2 Presentar una identificación con fotografía y un documento con su nombre y dirección actuales

Traiga una identificación con fotografía aprobada a continuación (puede estar vencida)

y

+

Traiga un documento aprobado a continuación (se puede mostrar en un dispositivo electrónico)

- Licencia de conducir, identificación estatal o permiso de aprendizaje emitido por cualquier estado
- pasaporte estadounidense
- Identificación militar o de veterano de EE. UU.
- Identificación tribal con nombre, firma y foto
- Identificación de universidad, colegio o escuela técnica de Minnesota
- Identificación de la escuela secundaria de Minnesota

- Factura, estado de cuenta o estado de inicio de servicio con vencimiento o fecha dentro de los 30 días posteriores a la elección por:
  - Teléfono, TV o internet
  - Residuos sólidos, alcantarillado, electricidad, gas o agua
  - Tarjeta bancaria o de crédito
  - Alquiler o hipoteca
- Contrato de arrendamiento o alquiler de vivienda válido hasta el día de las elecciones
- Estado de cuenta actual de la tarifa estudiantil

3 Traiga un votante registrado de su distrito que pueda confirmar su dirección

Un votante de su distrito puede acompañarlo y firmar un juramento confirmando su dirección

4 Identificación con fotografía con lista de alojamiento para estudiantes

Las universidades envían a los funcionarios electorales una lista de alojamiento para estudiantes. Si figura en ella, presente una identificación válida para completar su registro.

5 Tener un registro existente en el mismo recinto

Si está registrado en el precinto pero cambió de nombre o se mudó dentro del mismo precinto, solo necesita informar al Juez Electoral su nombre o dirección anterior.

6 Traiga una carta de Aviso de Registro Tardío

Si se registró para votar dentro de los 20 días previos a las elecciones, podría recibir un Aviso de Registro Tardío por correo. Tráigalo consigo y úselo como comprobante de domicilio para registrarse.

7 Traiga a un miembro del personal de su centro residencial

Si reside en una residencia (residencia de ancianos, albergue, hogar comunitario, etc.), un miembro del personal puede acompañarle para verificar su domicilio. El personal debe demostrar su empleo en la residencia.